



THE COUNTY OF CHESTER



COMMISSIONERS
Josh Maxwell
Marian D. Moskowitz
Eric M. Roe

CHESTER COUNTY HEALTH DEPARTMENT
Chester County Government Services Center
601 Westtown Road, Suite 290
West Chester, PA 19380-0990
610-344-6225 FAX: 610-344-6727
www.chesco.org/health

JEANNE E. FRANKLIN, MPH, PMP
County Health Director

January 18, 2024

Dear Parent or Guardian:

You are receiving this notice because our records indicate that your child may have been exposed to someone diagnosed with active tuberculosis.

Tuberculosis is a treatable disease that spreads through the air by persons with active tuberculosis disease. Those in prolonged, close contact with the individual breathes in the tuberculosis bacteria and may become infected. Not everyone who is exposed becomes infected or sick.

Testing is the most important step to confirm the exposure and ensure your child remains healthy. Testing involves getting a blood test, called an IGRA (Interferon-Gamma Release Assays) as follows:

Timeline	Test
Before February 5, 2024	Get first IGRA test
Between April 1 and April 19, 2024 (8-10 weeks after first IGRA)	Get second IGRA test only if your first test is <u>NEGATIVE</u>

If your first IGRA test result is positive, the Health Department will contact you with further guidance.

Please show this letter to your family's healthcare provider to obtain a prescription for the IGRA test to be done at a laboratory such as Quest or Labcorp. All test results must be reported to the Health Department and can be faxed to 610-344-5405.

If you do not have health insurance, or a family healthcare provider, please contact the Health Department at 610-344-6252 for assistance with testing.

If you have questions or need further guidance please call the Health Department, Monday through Friday between 8:00 AM – 4:00PM at 610-344-6252.

Thank you in advance for your commitment to protecting the health of your child.

Sincerely,

Maureen A. Gallagher, MSN, RN
Clinical Services Supervisor



THE COUNTY OF CHESTER



COMMISSIONERS
Josh Maxwell
Marian D. Moskowitz
Eric M. Roe

CHESTER COUNTY HEALTH DEPARTMENT
Chester County Government Services Center
601 Westtown Road, Suite 290
West Chester, PA 19380-0990
610-344-6225 FAX: 610-344-6727
www.chesco.org/health

JEANNE E. FRANKLIN, MPH, PMP
County Health Director

18 de enero de 2024

Estimados padres o tutores:

Usted está recibiendo este aviso porque nuestros registros indican que su hijo/a puede haber estado expuesto a alguien diagnosticado con tuberculosis activa.

La tuberculosis es una enfermedad tratable que se propaga a través del aire por personas con enfermedad tuberculosa activa. Las personas que están en contacto prolongado y cercano con el individuo respiran la bacteria de la tuberculosis y pueden infectarse. No todas las personas que están expuestas se infectan o enferman.

Las pruebas son el paso más importante para confirmar la exposición y garantizar que su hijo/a permanezca sano/a. Las pruebas consisten en hacerse un análisis de sangre, llamado IGRA (ensayos de liberación de interferón gamma) de la siguiente manera:

Línea de tiempo	Prueba
Antes del 5 de febrero de 2024	Obtenga la primera prueba IGRA
Entre el 1 y el 19 de abril de 2024 (8-10 semanas después de la primera IGRA)	Hágase la segunda prueba IGRA solo si su primera prueba es NEGATIVA

Si el resultado de su primera prueba IGRA es positivo, el Departamento de Salud se comunicará con usted para brindarle más orientación.

Muestre esta carta al proveedor de atención médica de su familia para que le recete la prueba IGRA en un laboratorio como Quest o Labcorp. Todos los resultados de las pruebas deben ser reportados al Departamento de Salud y pueden ser enviados por fax al 610-344-5405.

Si no tiene seguro médico o un proveedor de atención médica familiar, comuníquese con el Departamento de Salud al 610-344-6252 para obtener ayuda con las pruebas.

Si tiene preguntas o necesita más orientación, llame al Departamento de Salud, de lunes a viernes entre las 8:00 a.m. y las 4:00 p.m. al 610-344-6252.

Gracias de antemano por su compromiso de proteger la salud de su hijo/a.

Sinceramente,

Maureen A. Gallagher, MSN

Supervisora de servicios clínicos